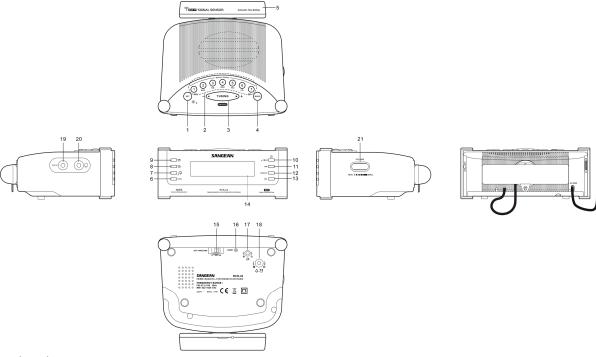
RCR-22 AM/MW 2 Band Digitaluhr-Radio Bedienungsanleitung

Wichtige Sicherheitsanweisungen

- 1. Lesen und verstehen Sie alle Sicherheits- und Operationsanweisungen, bevor Sie das Radio in Betrieb nehmen.
- 2. Anweisungen aufbewahren: Die Sicherheits- und Operationsanweisungen sollten zur späteren Verwendung aufbewahrt werden.
- 3. Beachtungswarnung. Alle Warnungen zur Bedienung und Operationsanweisungen sollten befolgt werden.
- 4. Befolgen Sie alle Operationen und benutzen Sie die Anweisungen
- 5. Wasser und Feuchtigkeit: Das Gerät sollte nicht in der Nähe von Wasser verwendet werden. Bitte nutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Waschschüsseln, Wäschewannen, Küchenbecken, feuchten Kellern, Swimming-Pools, etc.
- 6. Ziehen Sie den Netzstecker vor dem Reinigen des Geräts ab. Benutzen Sie nur ein feuchtes Tuch, um das Äußere des Geräts zu säubern.
- 7. Platzieren Sie das Radio nicht auf einem instabilen Wagen, Gestell, Halterung oder Tisch. Das Radio könnte herunterfallen und ernste Verletzungen verursachen oder schweren Schaden nehmen.
- 8. Belüftung: Dieses Radio sollte so platziert werden, dass seine Position die ordnungsgemäße Belüftung des Geräts nicht beeinträchtigt. Zum Beispiel sollte das Radio nicht auf einem Bett, Sofa, Teppich oder einem anderen weichen Untergrund betrieben werden, der die Lüftungsöffnungen blockieren könnte. Es sollte nicht in einem Einbauschrank untergebracht werden, welcher den Luftstrom durch die Öffnungen vermindert.
- 9. Stromversorgung: Das Radio sollte nur mit der Art von Stromversorgung betrieben werden, die auf dem Aufkleber ausgewiesen ist. Sollten Sie sich über die Art der Stromversorgung in Ihrem Haus nicht sicher sein, befragen Sie Ihren Fachhändler oder den lokalen Energieversorger.
- 10. Stromkabel: Die Stromkabel sollten so verlegt werden, dass man nicht über sie stolpern kann, sie nicht abgeklemmt werden oder Gegenstände auf ihnen liegen. Beachten Sie besonders Kabel an Steckern, Anschlussdosen und dem Punkt, an dem Sie aus dem Gerät kommen. Stecken Sie das Stromkabel aus, indem sie am Stecker ziehen und nicht am Kabel. Verwenden Sie das Gerät ausschließlich unter Verwendung der ausgewiesenen Stromquelle. Sollten Sie sich über die Art der Stromversorgung in Ihrem Haus nicht sicher sein, befragen Sie Ihren Fachhändler oder den lokalen Energieversorger.
- 11. Bitte überbeanspruchen sie keine Steckdosen oder Verlängerungskabel. Dies kann zu Brandgefahr oder Kurzschlüssen führen. Führen Sie niemals Gegenstände jeglicher Art in das Radio durch die Öffnungen ein. Die Gegenstände könnten Hochspannungspunkte berühren oder einen Kurzschluss herbeiführen. Dies könnte einen Brand oder elektrischen Schock verursachen.
- 12. Sollten Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden, nehmen Sie es bitte von der Steckdose. Dies verhindert Schaden durch Überspannung (etwa bei Blitzschlag).
- 13. Sollten Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden, entnehmen Sie bitte die Batterien. Die Batterien können auslaufen und Schaden an Ihrem Radio verursachen.

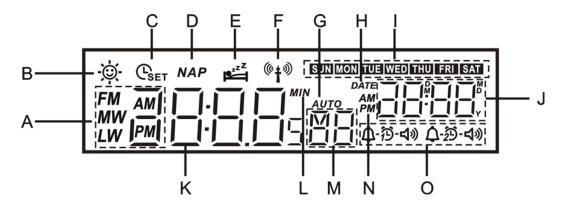
- 14. Versuchen Sie nicht, das Radio selbst zu reparieren. Durch das Entfernen der Abdeckung können sie hohen Spannungen ausgesetzt sein und macht die Garantie ungültig. Überlassen Sie jegliche Überprüfung autorisiertem Fachpersonal.
- 15. Eindringen von Gegenständen und Flüssigkeiten: Führen Sie niemals Gegenstände durch die Öffnungen in das Radio ein, da sie gefährliche Spannungspunkte berühren und einen Kurzschluss verursachen können, was zu Brand und elektrischem Schock führen kann. Versprühen Sie niemals Flüssigkeiten jeglicher Art auf das Produkt.
- 16. Das Gerät sollte von qualifiziertem Fachpersonal überprüft werden, wenn:
 - a. Das Stromkabel oder der Stecker beschädigt wurde.
 - b. Gegenstände auf das Gerät fielen oder Flüssigkeiten in das Radio versprüht wurden.
 - c. Das Radio Regen oder Wasser ausgesetzt war.
 - d. Das Radio nicht ordnungsgemäß zu funktionieren scheint oder eine Veränderung der Leistung aufweist.
 - e. Das Radio fallen gelassen wurde oder das Gehäuse beschädigt wurde.



Bedienelemente:

- 1. Zeit-/Datum-/Wecker-Einstellungstaste; Einstellung der Sommerzeit
- 2. Knöpfe für Voreinstellungen und Weck-Tage
- 3. Feineinstellungs- und Schlummertaste
- 4. FM/AM (FM/MW) Frequenzbandwahl
- 5. Zeitkapsel
- 6. Datumstaste
- 7. Zeittaste, Erzwingung der automatischen Zeiteinstellung
- 8. Alarm 2-Taste
- 9. Alarm 1-Taste
- 10. Stromschalter und Schlaf-Zeitgeber
- 11. Nap-Taste
- 12. Anzeige-Taste

- 13. Licht-Taste
- 14. LCD-Anzeige
- 15. Zeitzonen-Schalter
- 16. Zurücksetzen-Taste
- 17. Helligkeitslevel-Taste
- 18. Weckruf-Lautstärke-Taste
- 19. AUX-IN
- 20. Kopfhörer-Anschluss
- 21. Lautstärkeregler



LCD-Anzeige

- A. Radio-Band und Uhr AM/PM-Anzeige
- B. Sommerzeit-Anzeige
- C. Zeiteinstellungs-Anzeige
- D. Nap-Anzeige
- E. Schlaf- und Snooze-Anzeige
- F. Funküberwachtes Zeitsignal
- G. Auto-Einstellungs-Anzeige
- H. Datumsanzeige
- I. Wochentags-Anzeige
- J. Monats-/Datums-/Jahres-/Weck-Zeit-Anzeige
- K. Zeitanzeige/Frequenz
- L. Minutenanzeige
- M. Speicher- und Sekunden-Anzeige
- N. Wecker AM/PM-Anzeige
- O. Wecker-Anzeige

Inbetriebnahme

Uhr

Automatische Einstellung der Uhr

1. Schließen Sie das Radio an eine Steckdose an. Die Radio-Uhr wird daraufhin -:- anzeigen und



2. Solange das Radio ausgeschaltet ist, drücken und halten Sie die Zeit-Taste • für mehr als 4 Sekunden, um das automatische Zeiteinstellungssignal zu empfangen.

Manuelle Einstellung der Uhr (nur wenn automatische Einstellung fehlschlägt)

- 1. Drücken Sie die **ZEIT-Taste** und die Anzeige zeigt SET.
- 2. Drücken Sie die **SET-Taste** und die Stunden-Ziffern beginnen zu blinken.
- 3. Drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten, um die Stunden einzustellen.
- 4. Drücken Sie die **SET-Taste** und die Minuten-Ziffern beginnen zu blinken.
- 5. Drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten, um die Minuten einzustellen.
- 6. Drücken Sie die *SET-Taste*, um die Zeit-Einstellung abzuschließen.
- * Sie können den Vorgang jederzeit durch Drücken der **TIME-Taste** abbrechen.

Manuelle Einstellung des Datums (nur wenn automatische Einstellung fehlschlägt)

- 1. Drücken Sie die *DATE-Taste* und anschließend die *SET-Taste*. Die Jahres-Ziffern beginnen zu blinken.
- 2. Drücken Sie die *Auf-/Ab-Tasten*, um das Jahr einzustellen.
- 3. Drücken Sie die **SET-Taste** erneut und die Monats-Ziffern beginnen zu blinken.
- 4. Drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten, um den Monat einzustellen.
- 5. Drücken Sie die *SET-Taste* erneut und die Datums-Ziffern beginnen zu blinken.
- 6. Drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten, um das Datum einzustellen.
- 7. Drücken Sie die SET-Taste, um die Einstellung abzuschließen.
- * Sie können den Vorgang jederzeit durch Drücken der **DATE-Taste** abbrechen.

Ändern des 12/24-Stunden-Zeitformats

- 1. Drücken Sie die *TIME-Taste* und anschließend die *SET-Taste*
- 2. Um das 12-Stunden-Format einzustellen, drücken Sie die **Station Preset 1-Taste** oder die **Station Preset 2-Taste**, um das 24-Stunden-Format einzustellen.
- 3. Drücken Sie die **POWER-Taste**, um die Einstellungen abzuschließen.

Sommerzeit-Umstellung

- 1. Während die Anzeige die Uhrzeit anzeigt, drücken Sie die SET-Taste für mehr als 4 Sekunden, um die Uhr 1 Stunde vorzustellen. Die Anzeige zeigt :
- 2. Um die Uhr zurückzustellen, drücken Sie die SET-Taste für mehr als 4 Sekunden. Das Symbol verschwindet.

Radio-Betrieb

Einstellen der Radioprogramme

Es gibt 3 Möglichkeiten ein Radioprogramm einzustellen:

A. Manuelle Einstellung

1. Drücken Sie die **POWER-Taste**, um Ihr Radio einzuschalten.

- 2. Drücken Sie die *BAND-Taste* mehrmals, um das Frequenzband AM (MW) oder FM einzustellen
- 3. Drücken Sie die *Auf-/Ab-Tasten*, um die Frequenz zu ändern.
- 4. Drücken Sie die **POWER-Taste** erneut, um Ihr Radio auszuschalten.

B. Scan-Einstellung

- 1. Drücken Sie die *POWER-Taste*, um Ihr Radio einzuschalten.
- 2. Drücken Sie die *BAND-Taste* mehrmals, um das Frequenzband AM (MW) oder FM einzustellen.
- 3. Drücken Sie die *Auf-/Ab-Tasten* für mehr als 0,5 Sekunden und lassen Sie sie los. Das Gerät springt automatisch zur nächsten Empfangsfrequenz.
- 4. Drücken Sie die **POWER-Taste** erneut, um Ihr Radio auszuschalten.

C. Voreinstellen und Abrufen von Radioprogrammen

- 1. Drücken Sie die **POWER-Taste**, um Ihr Radio einzuschalten.
- 2. Drücken Sie die *BAND-Taste* mehrmals, um das Frequenzband AM (MW) oder FM einzustellen.
- 3. Stellen Sie die Frequenz des gewünschten Programms ein.
- 4. Es gibt 7 Programm-Tasten von 1 bis 7. Drücken Sie eine davon für mehr als 2 Sekunden, bis das Radio einen Piep-Ton von sich gibt. Die Frequenz ist dann auf diesem Programmplatz gespeichert.
- 5. Wiederholen Sie den Vorgang für die übrigen Programme. Ihr Radio besitzt 7 Programmplätze für jeweils AM und FM.
- 6. Die Programmplätze können durch obigen Vorgang überschrieben werden.

Programme aufrufen

- 1. Drücken Sie die BAND-Taste für AM oder FM.
- 2. Drücken Sie einfach eine der Programmtasten (1 bis 7), auf dessen Frequenz Sie schalten möchten und die Programmnummer und -Frequenz werden in der Anzeige angezeigt.

Wecker-Betrieb

Es gibt zwei Weckrufe, die unabhängig voneinander eingestellt werden können. Darüber hinaus kann jeder Weckruf so eingestellt werden, dass er Sie über den Summer oder das Radio aufweckt. Wird die Wecker-Anzeige (Weckruf 1, 2 oder beide) angezeigt, so bedeutet dies, dass der Weckruf innerhalb von 24 Stunden aktiv wird.

Summer-Weckruf einstellen

Der Radio-Summton erhöht seine Lautstärke alle 15 Sekunden. Er ertönt für eine Minute, gefolgt von einer Minute Stille und so weiter. Der Summer ertönt für eine Stunde, es sei denn, er wird durch das Drücken der *POWER-Taste* abgeschaltet.

Die Summton-Lautstärke kann über den Weckruf-Lautstärkeregler an der Unterseite des Radios eingestellt werden.

1. Drücken Sie die Alarm 1- oder Alarm 2-Taste und die Weck-Zeit erscheint in der Anzeige.

- 2. Drücken Sie die SET-Taste, die Stunden der Weck-Zeit werden angezeigt.
- 3. Drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten, um die Stunden einzustellen.
- 4. Drücken Sie die *SET-Taste* erneut und stellen Sie durch Drücken der *Auf-/Ab-Tasten* die Minuten ein.
- 5. Wählen Sie die Wochentage aus, an denen der Wecker aktiv sein soll, indem Sie die **Wochentags-Taste** drücken.
- 6. Drücken Sie die **SET-Taste** erneut und drücken Sie die **Auf-/Ab-Tasten**, bis die Anzeige \triangle - \triangle anzeigt.
- 7. Drücken Sie die **SET-Taste**, um die Einstellungen abzuschließen.
- * Sie können jederzeit die Alarm 1- oder Alarm 2-Taste drücken, um den Vorgang abzuschließen.

Radio-Weckruf einstellen

Der Radio-Weckruf ist für eine Stunde aktiv, es sei denn, er wird über die POWER-Taste beendet.

- 1. Drücken Sie die Alarm 1- oder Alarm 2-Taste und die Weck-Zeit erscheint in der Anzeige.
- 2. Drücken Sie die *SET-Taste*, die Stunden der Weck-Zeit werden angezeigt.
- 3. Drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten, um die Stunden einzustellen.
- 4. Drücken Sie die *SET-Taste* erneut und stellen Sie durch Drücken der *Auf-/Ab-Tasten* die Minuten ein.
- 5. Wählen Sie die Wochentage aus, an denen der Wecker aktiv sein soll, indem Sie die **Wochentags-Taste** drücken.
- 6. Drücken Sie die **SET-Taste** erneut und drücken Sie die **Auf-/Ab-Tasten**, bis die Anzeige **한·디**》 anzeigt.
- 7. Drücken Sie die SET-Taste erneut und stellen Sie mit den Auf-/Ab-Tasten das Radioprogramm ein, das Sie aufwecken soll und stellen Sie die Lautstärke ein. Drücken Sie die BAND-Taste, um FM oder AM (MW) zu wählen. Drücken Sie anschließend die SET-Taste, um die Einstellungen abzuschließen.
- 8. Drücken Sie die POWER-Taste, um das Radio auszuschalten.
- 9. Sollte das Radiosignal schlecht sein, wird der Summton als Weckruf eingestellt.
- * Sie können jederzeit die *Alarm 1-* oder *Alarm 2-Taste* drücken, um den Vorgang abzuschließen.
- * Wenn AUX-IN benutzt wird und das Radioband nicht gewählt ist, wird der Summton als Weckruf eingestellt.

Snooze-Funktion

- Um das Wecksignal zu unterbrechen (Radio-Weckruf oder Summton), drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten. Der Alarm wird für 5 Minuten ausgesetzt und die Anzeige zeigt Ließe. Diese Funktion kann während der Weckrufzeit beliebig wiederholt werden.
- 2. Drücken Sie die *POWER-Taste*, um die Snooze-Funktion und den Weckruf zu beenden.

Weckruf abbrechen

- 1. Drücken Sie die *Alarm 1-* oder *Alarm 2-Taste* für mehr als 2 Sekunden.
- 2. Das Symbol $\mathring{\mathcal{D}}$ oder $\mathring{\mathcal{D}}$ verschwindet aus der Anzeige und der entsprechende Weckruf wird abgebrochen.

3. Um den Weckruf zu reaktivieren, drücken Sie *die Alarm 1-* oder *Alarm 2-Taste* erneut für mehr als 2 Sekunden und das entsprechende Symbol 39 oder 49 erscheint in der Anzeige.

Weckruf-Lautstärke einstellen

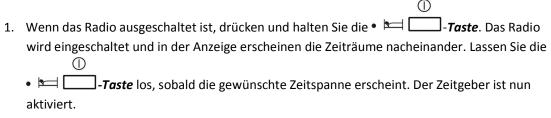
Mit dem Weckruf-Laustärke-Regler 18 an der Unterseite des Geräts kann die Weckruf-Lautstärke eingestellt werden.

Hinweis: Die Weckruf-Lautstärke-Regelung funktioniert nur für den Summton-Weckruf.

Nap-Zeitgeber

- 1. Dies ist ein Countdown, der nach einem bestimmten Zeitraum Alarm schlägt. Dieser Zeitraum kann von 10 Minuten bis 120 Minuten in 10 Minuten-Schritten festgelegt werden.
- 2. Drücken Sie die *NAP-Taste* bis die gewünschte Zeitspanne angezeigt wird.
- 3. Das Wort **NAP** wird in der Anzeige angezeigt und der Nap-Zeitgeber ist aktiviert.
- 4. Wenn der Nap-Alarm aktiv ist, drücken Sie die POWER-Taste, um den Alarm abzustellen.
- 5. Um den Nap-Alarm zu deaktivieren, bevor er aktiv wird, drücken Sie die *NAP-Taste* solange, bis das Wort *OFF* in der Anzeige erscheint.

Schlaf-Zeitgeber – automatisches Ausschalten des Radios Der Schlaf-Zeitgeber kann auf 15-120 Minuten festgelegt werden. Das Radio wird nach der von Ihnen festgelegten Zeit ausgeschaltet.



2. Um den Zeitgeber zu deaktivieren, drücken Sie die **POWER-Taste** und das Symbol verschwindet aus der Anzeige.

Einstellungen der Zeitzone

Setzen Sie den *TIME ZONE-Schalter* (auf der Unterseite des Geräts) für den Normalfall auf die Position O. Sollten Sie sich in einem Land befinden, das keine Einrichtung für die Bereitstellung von Zeitsteuerung über Radiowellen besitzt, Sie jedoch das Zeitsignal aus Ländern in der Nähe empfangen können, nutzen Sie den *TIME ZONE-Schalter*, um die Zeit anzupassen. Beispielsweise ist die Türkei der mitteleuropäischen Zeitzone eine Stunde voraus, jedoch lässt sich dort das Zeitsignal aus Deutschland empfangen. Nutzen Sie in solchen Fällen den *TIME ZONE-Schalter*, um die Zeit an Ihre Bedürfnisse anzupassen.

Sollten Sie sich in den USA befinden, stellen Sie den *TIME ZONE-Schalter* einfach auf die Zone, in der Sie sich befinden. Es gibt 4 Zeitzonen: PST (Pacific Standard Time) MST (Mountain Standard Time), CST (Central Standard Time) oder EST (Eastern Standard Time).

Anzeige-Taste

Wenn das Radio eingeschaltet ist, können Sie die Anzeige zwischen Frequenz-Anzeige und Zeit-Anzeige hin- und herschalten, indem Sie die Anzeige-Taste drücken.

Anpassung der Hintergrundbeleuchtung

Drücken Sie die 🔆 -Taste, um die Hintergrundbeleuchtung heller oder dunkler zu stellen. Wenn die Hintergrundbeleuchtung dunkel eingestellt ist, können Sie mit der Taste 17 (auf der Radio-Rückseite) die Anzeigehelligkeit auf die dunkelste Stufe stellen.

Kopfhörer-Anschluss

Schließen Sie einen Kopfhörer am Kopfhörer-Anschluss (V) an, um die Kopfhörer-Funktion zu aktivieren und die eingebauten Lautsprecher stumm zu schalten.

AUX-IN-Anschluss

Schließen Sie externe Audiogeräte wie einen CD-Spieler am AUX-IN-Anschluss (an der Seite des Radios) an. Spielen Sie Musik auf dem Gerät ab und drücken Sie die BAND-Taste mehrmals, bis AU in der Anzeige erscheint. Das Radio wird das Signal von Ihrem Gerät verstärken und wiedergeben.

Radio zurücksetzen

Wenn Ihr Radio nicht ordnungsgemäß funktioniert oder einige Anzeige-Ziffern fehlen, drücken Sie die RESET-Taste (auf der Unterseite des Geräts) mit einem geeigneten Gegenstand für mehr als 2 Sekunden. Der gesamte Speicher wird zum Ursprungszustand zurückgesetzt.

Technische Daten

Stromversorgung 110-120 Volt/50-60 Hz (USA Version); 220-230 Volt/50-60 Hz (Europa Version)

Ausgangsleistung 800 mW (max) Leistungsaufnahme 7W (max)

Frequenzbereich FM 87.5 – 108.0 MHz

AM 520 – 1710 kHz (USA Version); AM 522- 1629 kHz (Europa Version)